ΜΥΤΙΛΗΝΗ
Ἔτος Ε'. Ἀριθμὸς 1456
Γραφεῖα καὶ Τυπογραφεῖα: Λεωφόρος Γεωργίου τοῦ Α'.
Τηλ. Διεύθυνσις: «ΕΛΛΟΓΟΝ» Μυτιλήνην

ΕΛΕΥΘΕΡΟΣ ΛΟΓΟΣ

ΚΥΡΙΑΚΗ 25 Ἰουλίου 1921

ΣΥΝΔΡΟΜΑΙ
ΛΕΣΒΟΥ: Ἐτησία Δρ. 30, Ἑξάμηνος » 16
ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ: Ἐτησία Δρ. 35, Ἑξάμηνος » 20
ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ: Ἐτησία Δρ. 50, Ἑξάμηνος » 30
Συνδρομαὶ καὶ ἀγγελίαι ἀπαραιτήτως προπληρώνονται.

ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΗ ΠΡΩΪΝΗ ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΦΙΛΕΛΕΥΘΕΡΩΝ ΑΡΧΩΝ

ΤΟ ΦΥΛΛΟΝ ΛΕΠΤΑ 20

Χειρόγραφα οὐδέποτε ἐπιστρέφονται — ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ ΚΑΙ ΥΠΕΥΘΥΝΟΣ: ΣΤΡ. ΠΑΠΑΝΙΚΟΛΑΣ — Δι' ἀγγελίας καὶ διατριβὰς ἰδιαίτεραι συμφωνίαι

Η ΤΟΥΡΚΙΑ ΕΧΕΙ ΑΡΚΕΤΗΝ ΖΩΤΙΚΟΤΗΤΑ ΩΣΤΕ ΝΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΗ ΚΡΑΤΟΣ ΑΞΙΟΝ ΤΟΥ ΟΝΟΜΑΤΟΣ;

Εἰς τὸν Γαλλόφωνον Βυζαντινὸν «Βόσπορον» ἐδημοσιεύθη τὸ κατωτέρω ἄρθρον τοῦ ἐν Αἲξ-λὲ-Μπαὶν διαμένοντος κ. Μ. Παγιαρές:

Πρέπει νὰ τὸ ὁμολογήσωμεν' ἐξεπλάγησαν ἐν Εὐρώπῃ μὲ τὴν εἴδησιν τῆς πτώσεως τῆς Κιουταχείας καὶ τοῦ Ἐσκὶ Σεχήρ. Δὲν ἀνέμενον νίκην τόσον ταχεῖαν καὶ τοιαύτης σπουδαιότητος. Τί λέγω; Μᾶλλον ἐπίστευον εἰς ἧτταν τοῦ Ἑλληνικοῦ στρατοῦ καὶ εἰς κέντρα τινὰ πιστεύουν ἀκόμη, ἄνδρες νομιζόμενοι ὡς καλῶς πληροφορημένοι, στρατιωτικοὶ κριτικοὶ ποὺ παίρνουν ὡς ἔχοντες πολλὴν διορατικότητα, ἀξιοῦν ὅτι ὁ Μουσταφᾶ Κεμὰλ ὀργανώνει μίαν ὡραίαν παγίδα. Ὁ ἐπιδέξιος οὗτος στρατηγός, λέγουν, δὲν θὰ ὀπισθοχώρει ἄνευ πολέμου, ἂν δὲν εἶχε σκοπὸν νὰ σύρῃ τὸν ἐχθρὸν ἐκεῖ ποὺ θέλει, εἰς θέσεις τὰς ὁποίας νοημονέστατα ἐξέλεξε καὶ λεπτομερέστατα παρεσκεύασε, μακρὰν τῆς θαλάσσης, ὡς πολεμίας αὐτῷ. Καὶ εἰς ὥραν, τὴν ὁποίαν ἔχει ἤδη ὁρίσει, θὰ ἀναστηλώσῃ φοβερὸν ἐμπόδιον πρὸ τοῦ Βασιλικοῦ στρατοῦ. Καὶ συντετριμμένος αἴφνης οὗτος ἐν τῇ ὁρμῇ του νὰ ζητήσῃ τὴν σωτηρίαν εἰς μίαν τρελλὴν φυγήν, ἐγκαταλείπων εἰς τὸν δρόμον τοῦ ὀνείδους ὅλας του τὰς δάφνας μαραμένας.

«Κατὰ τὴν γνώμην μου—καὶ τὸ ἔγραψα ἤδη — ἀποκρούω τοιαύτας προφητείας, αἱ ὁποῖαι ἁπλῶς στηρίζονται εἰς τὸ παραμύθι: ὅτι οἱ σημερινοὶ Ἕλληνες στεροῦνται στρατιωτικῶν ἀρετῶν.

Δὲν πρέπει, εἶν' ἀληθές, τις νὰ περιφρονῇ τὸν ἀντίπαλον. Εἶναι ὡς νὰ ὑποτιμᾷ τὴν ἰδικήν του ἀξίαν' καὶ συντελεῖ κάποτε εἰς τὸ νὰ δοκιμάζῃ σκληρὰς τῶν ἐλπίδων του διαψεύσεις. Ἐνθυμεῖσθε τὰς ὑψηλοφρόνας δηλώσεις τοῦ κ. Καλογεροπούλου πρὸ τῆς Λονδινείου Συνδιασκέψεως; «Οἱ Εὔζωνοι, εἶχεν εἴπῃ, θὰ κτυποῦν μὲ τὰ βούκλα τὰς κεμαλικὰς ὀρδάς. Εἰς ὀλίγας ἡμέρας ἡ κυανόλευκος θὰ κυματίζῃ ἐπάνω εἰς τὰ τείχη τῆς Ἀγκύρας.» Παρόμοιαι καυχησιολογίαι ἔδωκαν τὸ σύνθημα τῆς πρώτης ἐπιθέσεως. Τὸ ἀποτέλεσμα εἶναι γνωστόν. Φανταζόμενα ὅτι δὲν εἶχον πρὸ αὐτῶν εἰμὴ φαντάσματα, τὰ ἑλληνικὰ τάγματα, ἐξεκίνησαν ὡς δι' ἁπλοῦν περίπατον. Ἐπροχώρησαν ὁλοίσια, χωρὶς λογαριασμόν, χωρὶς μέθοδον, χωρὶς προφύλαξιν. Ἀλλ' εἰς συντομώτατον διάστημα προσέκρουσαν εἰς τεῖχος χαλύβδινον καὶ ἠναγκάσθησαν νὰ ἐπιστρέψουν εἰς τὰς πρώτας θέσεις των. Πολὺ δυσκόλως ἀπέφυγον τὴν συμφοράν. Ἐὰν ὁ Μουσταφᾶ Κεμὰλ διέθετε μερικὰς ἐνισχύσεις, ἴσως ὁλόκληρον τὸν στρατόν των θὰ τὸν ὑπέβαλλεν εἰς ταπεινωτικὴν παράδοσιν, καὶ ἀλλοίμονον τότε εἰς τὰ Ἑλληνικὰ πεπρωμένα. Ἡ Συνθήκη τῶν Σεβρῶν θὰ ἐσχίζετο εἰς χίλια κομμάτια. Ἡ τύχη τῆς Σμύρνης θὰ ἐκανονίζετο χωρὶς συζήτησιν καὶ χωρὶς ἀντίρρησιν καμμίαν. Ἰδοὺ ποῦ ὁδηγοῦν ἡ ἐλαφρότης, ἡ ἄγνοια καὶ ἡ ματαιοδοξία! Ἀλλ' ἂς ἀποδώσωμεν τὸ δίκαιον εἰς τοὺς Ἕλληνας: Ἐπωφελήθησαν εὐτυχῶς τοῦ καθίσματος καὶ ἐπελήφθησαν τοῦ ἔργου μετὰ μεγαλοπρεποῦς ἐπιμονῆς πρὸς ἐπανόρθωσιν τῆς πλάνης των καὶ ἐπιτυχίαν τῆς ἀντεκδικήσεως. Εἰς μάτην τοὺς εἰρωνεύονται, εἰς μάτην προβλέπουν δι' αὐτοὺς τὰς μεγίστας τῶν συμφορῶν. Οἱ Ἕλληνες εἰργάσθησαν ἐν σιωπῇ διὰ νὰ ἀνασυνταχθοῦν καὶ νὰ καταρτίσουν σχέδιον πολέμου αὐστηρότατον, τὸ ὁποῖον δὲν θ' ἀφήσουν εἰς τὴν τύχην. Τὸ Ἐπιτελεῖον των ἠδυνήθη νὰ πληροφορηθῇ ἀκριβέστατα τὰς δυνάμεις τοῦ ἐχθροῦ. Οἱ ἀνυπόμονοι εὑρίσκουν τὸ Ἐπιτελεῖον τοῦτο βραδὺ ὡς πρὸς τὴν ἀντίκρουσιν. Μερικοὶ μάλιστα ὑψοῦντες τοὺς ὤμους ἔλεγον ὅτι παίζει κωμῳδίαν καὶ ὅτι δὲν ἐζήτει παρὰ ἓν καὶ μόνον: μίαν ἐπέμβασιν εὐρωπαϊκὴν διὰ νὰ τὸ ἀπαλλάξῃ ἀπὸ τὴν περιπλοκὴν ὅπου τὸ ἔρριψεν ἡ ἀφροσύνη του. Διατὶ οἱ Τοῦρκοι νὰ πιστεύσουν τούτους τοὺς μυθολόγους; Καὶ διατὶ νὰ περιφρονήσουν, αὐτοὶ τώρα, τὸν ἀντίπαλον; Φαντάζομαι ὁποία πρέπει νὰ εἶναι ἡ θέσις των.

Ἐπιστρέψαντες εἰς Νικομήδειαν οἱ Κεμαλικοὶ ἐνόμισαν σχεδὸν ὅτι ἀνέκτησαν τὴν Σμύρνην (λογοκρισία). Ἂς ἀναγνωσθῇ ἐκ νέου ἡ ἱστορία τῆς Ὀθωμανικῆς Αὐτοκρατορίας. Ποτὲ οἱ Τοῦρκοι δὲν ἀνέπτυξαν γλῶσσαν τόσον ἀνόητον ὅσον ὁ Μουσταφᾶ Κεμάλ. Οἱ ἰσχυρότατοι Σουλτάνοι ἐσεβάσθησαν τὰ προνόμια τῶν Χριστιανῶν, αὐτὸς ἐποδοπάτησεν ὅλα τὰ δίκαια των. Μὲ μίαν πεννιὰν ἢ μᾶλλον μὲ μίαν σπαθιὰν ἐξήλειψε τὰς συνθήκας τὰς ὅλον ἐπισήμους καὶ τὰς ἱερωτέρας ὑποχρεώσεις. (λογοκρισία).

«Ὅσον ἀφορᾷ τοὺς Ἕλληνας, λέγουν εἰς τοὺς Τούρκους οἱ φίλοι των, τόσον τὸ χειρότερον δι' αὐτούς, ἅμα φθάσουν εἰς Ἄγκυραν! Θὰ τοὺς ἀφανίσετε ἀσφαλέστερον μακρὰν τῶν βάσεών των. Θὰ συνηθίσητε νὰ ἐπαναλάβητε ἐν πλήρει χαμόσι τὸ πλῆγμα τῆς Μόσχας καὶ ὁ Ἕλλην Ναπολέων θὰ χάσῃ μέσα εἰς τὸν νέον αὐτὸν Βερεζίνα τὸν θρόνον καὶ τὰς κτήσεις του. Θὰ εἰσέλθητε εἰς τὴν Σταμπούλ ἐν θριάμβῳ ἀποθεωτικῷ. Τὸ Τουρκικὸν ἔθνος θὰ πέσῃ εἰς τὰ γόνατά σας, διότι θὰ τοῦ δώσετε τὴν ἀνεξαρτησίαν, τὸ πολύτιμον δηλ. ἀγαθὸν ποὺ ἡ Εὐρώπη τοῦ τὸ ἠρνήθη ἀπὸ αἰώνων. Ἐμπρός! εἶσθε μαζί σας πρὸς ἀπελευθέρωσιν τῆς Ἀνατολῆς ἀπὸ τὴν τυραννίαν». Εἶναι βέβαιον ὅτι ὁ Μουσταφᾶ Κεμὰλ εὗρε πολλὴν ἐν τῷ ἐξωτερικῷ ὑποστήριξιν. Ἂν ἀμέσως τὸν ἐπαναφέρῃ τις εἰς τὴν λογικήν, *ἂν ἐγκαταλειφθῇ εἰς τὰ ἴδια του ἀνίσχυρα μέσα*, δὲν θὰ μένῃ εἰμὴ ἁπλοῦς ταραχοποιὸς ὄχι φοβερώτερος ἑνὸς Ραΐσουλη ἢ ἑνὸς Ἀβδ-ἐλ-Μαλέκ.

Δὲν θὰ παύσω νὰ συμβουλεύω τοὺς Τούρκους ν' ἀπομακρύνουν ὅλους ἐκείνους οἱ ὁποῖοι τοὺς ὠθοῦν εἰς τὴν πολιτικὴν τῆς βίας, ἰδίᾳ ν' ἀποπέμψουν ἀμέσως τοὺς πολὺ ζηλωτὰς «φίλους» των, οἱ ὁποῖοι τοὺς ἀποκοιμίζουν καὶ τοὺς τυφλώνουν μὲ φιλοφρονήσεις καὶ μὲ ὑποσχέσεις. Οἱ κόλακες δὲν θὰ τοὺς ἀπαλλάξουν ἀπὸ τὴν πεπλανημένην ὁδόν. Τί ἐλπίζουν ἀπὸ τὸ νὰ μακραίνουν τὸν πόλεμον; Νέα ἐρείπια, νέας κατακόμβας καὶ τίποτε περισσότερον. Ἐνικήθησαν καὶ πρέπει νὰ ὑποστοῦν τὴν τύχην, τῆς ὁποίας ὑπῆρξαν ἄξιοι. Ὁ κ. Μπομπάρ, τὸν ὁποῖον δύναταί τις νὰ κατακρίνῃ ἐπὶ τουρκοφιλίᾳ, μᾶς ἀπεκάλυψε πῶς ἡ χώρα εἰσῆλθεν εἰς τὸν πόλεμον παρὰ τὸ πλευρὸν τῆς Γερμανίας.

Ἂν ὑπῆρξαν δυστυχεῖς ἂν ἐγνώρισαν τὴν πίκραν τῆς ὑποταγῆς, εἶνε διότι τὸ ἠθέλησαν. Ἂς ἀναγνωρίσουν τιμίως τὸ ἄδικον των καὶ μετανοοῦντες ἂς ζητήσουν τὴν γενναιοδωρίαν τῶν νικητῶν. Εἶνε τὸ μόνον καλὸν ποὺ ἔχουν νὰ κάμουν.

Ἀλλὰ τὸ νἀναγκάζουν τοὺς δυστυχεῖς χωρικοὺς τῆς Ἀνατολῆς νὰ μένουν διαρκῶς ὑπὸ τὰ ὅπλα καὶ νὰ ἐρημώνουν τοὺς ἀγρούς των, εἶνε μωρία εἶνε ἔγκλημα. Οἱ τὴν πολιτικὴν τῆς «Ἀγκύρας διευθύνοντες πασάδες καὶ βέηδες δὲν ἔχουν τὸ δικαίωμα νὰ θυσιάζουν εἰς τὰς φιλοδοξίας καὶ τὰ συμφέροντά των ὁλόκληρον λαὸν ἔχοντα ἀνάγκην μακρᾶς ἡσυχίας καὶ εὐεργετικῆς περισυλλογῆς. Αἰωνίως πολεμοῦντες οἱ Τοῦρκοι βαίνουν πρὸς τὸν ἀφανισμόν. Πόσοι μένουν ἐξ αὐτῶν σήμερον; Μόλις τέσσαρα ἕως πέντε ἑκατομμύρια καὶ ὅλοι οἱ δυστυχεῖς οὗτοι βασανισμένοι παντὸς εἴδους μέσον καὶ μαστιζόμενοι ἀπὸ ὅλα τὰ νοσήματα.

Εἶνε θλιβερὸν νὰ βλέπῃ κανεὶς τὴν ὡραίαν αὐτὴν φυλὴν νὰ ἐξασθενῇ καὶ μαδίζῃ ἡμέραν μὲ τὴν ἡμέραν.

Ἂν δὲν συνέλθῃ, αὔριον εὐθὺς θὰ ἐξαφανισθῇ ὁλοτελῶς καὶ μόνον ὡς ἀνάμνησις θὰ μείνῃ... Εἰς αὐτὸ λοιπὸν τείνουν οἱ σκοποὶ τῶν ἐθνικιστῶν καὶ τῶν ὁπαδῶν των; Οἱ Τοῦρκοι ἐκέρδισαν πολλάκις εἰς τὰ πολεμικὰ πεδία. Οὐδεὶς διαμφισβητεῖ ὅτι εἶνε μεταξὺ τῶν πρώτων στρατιωτῶν τοῦ κόσμου. Πρέπει νὰ τὸ ὁμολογήσωμεν. Ἀλλὰ σήμερον τίθεται τὸ ζήτημα:

Ἡ Τουρκία ἔχει ἀρκετὴν ζωτικότητα ὥστε νὰ ἀποτελέσῃ κράτος ἄξιον τοῦ ὀνόματος; Εἶναι ἀξία νὰ θεραπεύσῃ τὰς πληγάς της καὶ νὰ ἐπανορθώσῃ τὰ ἀδικήματά της! Ὁλόκληρον τὸ Ἀνατολικὸν ζήτημα ἔγκειται εἰς τοῦτο, ὅλα τἆλλα εἶναι δευτερεύοντα. Οἱ Κεμαλικοὶ δύνανται νὰ ἐγείρουν μερικὰ τρόπαια; Ἂν ναί, ταῦτα δὲν θὰ εἶναι παρὰ κοῦκλες καὶ κουδοῦνες πρὸς τέρψιν τῶν νηπίων, καὶ δὲν θὰ δυνηθοῦν νὰ σώσουν τὴν Αὐτοκρατορίαν ἀπὸ τὸν θάνατον, μόνον ποὺ παρατείνουν τὸ ψυχομάχημά της.

M. Paillarès

ΤΣΕΙΒΙΩΤΙΚΕΣ ΕΝΤΥΠΩΣΕΙΣ

ΜΟΛΥΒΟΣ

— *Ἕνα κατόρθωμα!*

Κάποτε πρὸ ἐτῶν εἶχα ἐπισκεφθεῖ τὸ Μόλυβο γιὰ πρώτη φορά. Μεταξὺ τῶν πολλῶν ποὺ γνώρισα τότες ἤτανε κι' ὁ Ὑποδιοικητὴς Μηθύμνης, ἕνας καλὸς ἀνθρωπάκος, μὲ πολλὴν ὄρεξη γιὰ δουλιὰ καὶ μὲ πατριωτικὴ φωτιά, κάπως ἀσυνήθιστη. Χωρὶς νὰ μισεῖ τοὺς Τούρκους, δὲν ἐχώνευε τίποτα τὸ Τούρκικο. Μοῦ ἔλεγε λοιπὸν ὁ Ὑποδιοικητὴς ἐκεῖνος, πῶς ἂν εἶναι κάτι ποὺ τὸν κάνει νὰ ὑπερηφανεύεται, εἶναι τὸ κατόρθωμά του νὰ ἀντικαταστήσει τὸ βάρβαρο «*Μόλυβο*» μὲ τὸ Ἑλληνικὸ κι' εὐγενικὸ καὶ φωτεινὸ καὶ ὡραῖο «*Μήθυμνα*»!.. Τοῦ παρατήρησα, θυμοῦμαι, πῶς δὲν ἀλλάζουν ἔτσι εὔκολα τὰ ὀνόματα καὶ θέλησε νὰ μοῦ ἀποδείξει πὼς πλανῶμαι. Καὶ μοῦ ἔδειξε τὰ ὑπηρεσιακὰ ἔντυπα καὶ τὶς ἀναφορὲς τῶν προέδρων τῶν κοινοτήτων καὶ τὶς αἰτήσεις τῶν κατοίκων' ὅλες «Ἐν Μηθύμνῃ....» ἔγραφαν. Ἔννοια του καὶ τοὺς συνήθισε πιὰ τοὺς κατοίκους! Δὲν τὸ γράφουνε μονάχα, μόνε τὸ λένε κιόλας.... Τώρα ποὺ ξαναβρισκόμουνα στὸ Μόλυβο, θυμήθηκα τὸ κατόρθωμα. Ζήτησα νὰ ρίξω μιὰ ματιὰ σὲ μερικὲς αἰτήσεις στὴν Ὑποδιοίκηση. «Ἐν Μολύβῳ...» «Εἰς Μόλυβον» κτλ. Ποῦ νὰ βρίσκεται ἄραγες ὁ Ἰουλιανὸς Ὑποδιοικητής. Θὰ ἐπείθετο πὼς ὅ,τι μιλιέται εἶναι Ἑλληνικὸ κι' ὄχι ὅτι γράφεται...

— *Ὁ κ. Ὑποδιοικητής*

Γελαστὸς καὶ ὁμιλητικός, καθὼς πάντα, ὁ κ. Παῦλος. Τὸν βρήκαμε στὸ γραφεῖο του. Καλὴ μέρα σας, κ. Ὑποδιοικητά! Καλὸ στοὺς ὑψηλοὺς μας ξένους! Καφέ; Πίνουμε. Καὶ τσιγαράκι, ἔ; Εὐχαριστοῦμε. Μπαρντὸν νὰ ρίξω μιὰ ματιὰ σ' αὐτὰ τὰ χαρτιὰ ποὺ τὰ περιμένουν... Ὁ κ. Ὑποδιοικητὴς δὲ χάνει τὸν καιρό του. Ἀκούει, ἀπαντᾷ καὶ ὑπογράφει συγχρόνως. Δὲν ξημερώνεται χαρτὶ ἐπὶ στὸ γραφεῖο του. Κατήργησε τὴ γραφειοκρατεία μὲ τὴν ταχύτητα! Ἐκεῖνο ποὺ τὸν ἀπασχολεῖ τώρα τρομερὰ εἶνε ἡ ἐγκατάσταση τῶν προσφύγων. Τοὺς στείλαν πολλοὺς καὶ δὲν ἔχει ποῦ νὰ τοὺς βάλει! Τοῦ μιλήσαμε γιὰ κάτι ἀνάγκες τῆς ὑποδιοίκησής του, κάτι ποὺ μᾶς παρακάλεσαν οἱ κοινότητες. Ἤξερε. Καὶ εἶχε ἐνεργήσει ἐν τῷ μεταξύ. Τίποτα δὲν τοῦ διαφεύγει. Γιὰ τοὺς «ὑπηκόους» του μᾶς μίλησε μὲ ἐνθουσιασμό. Εἶνε οἱ λαμπρότεροι ἄνθρωποι τοῦ νησιοῦ οἱ Μολυβιάτες! Τοὺς ἤξερε κι' ἀπὸ πρίν, μὰ τώρα ποὺ τοὺς «συγχρωτίστηκε» τοὺς γνώρισε καλά. Τὸν χαιρετοῦμε καὶ φεύγουμε. Εἶνε κρῖμα νὰ τὸν ἀπασχολοῦμε.

— *Ὁ ἀπὸ μηχανῆς Θεός..*

Ὅσο μεγαλύτερο εἶνε ἕνα χωριὸ τόσο δυσκολώτερο ν' ἀντιληφθῇ κανεὶς τὶς ἀνάγκες του. Δὲν ξέρω πῶς ἐξηγεῖται αὐτό, μὰ συμβαίνει. Τὸ κατάλαβα στὸ Μόλυβο. Ἔκαμα βέβαια μερικὲς σχετικὲς κι' ἀπὸ κεῖ σημειώσεις, μὰ τί τὰ θέλετε; σήμερα ποὺ θέλησα νὰ τὶς ξετυλίξω βρέθηκα σὲ δύσκολη θέση. Κ' ἤμουνα ἕτοιμος νὰ καταθέσω τὸν κάλαμον, ὁμολογώντας τὴν ἀδυναμία μου μ' ἕναν εὔσχημο τρόπο. Εὐτυχῶς τὸ ταχυδρομεῖο μοῦ ἔφερε τὸν ἀπὸ μηχανῆς Θεό. Μιὰ ἀνταπόκριση τοῦ φίλου «Φιλελευθέρου» ποὺ μιλεῖ γιὰ ἀνάγκες τῆς κοινότητος. Τὴν υἱοθετῶ καὶ σώζομαι:

— *«Τὰ Σχολεῖα μας*

Ἐδῶ εἰς τὴ Μήθυμνα εἴχαμε τὰ καλλίτερα σχολεῖα. Οἱ πατέρες μας ἐφρόντισαν, τότε εἰς τοὺς μαύρους χρόνους τῆς δουλείας νὰ τὰ κτίσουν, καὶ νὰ τὰ προικοδοτήσουν μὲ ποσὸν ἀρκετόν, ὥστε νὰ συντηρῶνται ἀπὸ αὐτά. Τὸ ποσὸν αὐτὸ προῆλθεν ἀπὸ διαφόρους δωρεάς, καὶ συνδρομάς. Ἀπὸ τὰ σχολεῖα μας οἱ μαθηταὶ ἐπήγαιναν εἰς τὰ Γυμνάσια καὶ κατετάσσοντο ἀμέσως εἰς τὴ δευτέρα τοῦ Γυμνασίου, τότε τὰ Γυμνάσια εἶχαν τέσσαρες τάξεις, δηλ. κατετάσσοντο εἰς τὴ τετάρτη τάξι κατὰ τὸ σημερινὸ σύστημα. Τώρα εἰς τοὺς ὡραίους χρόνους τῆς ἐλευθερίας τὰ σχολεῖα μας ἐρήμωσαν, καὶ δὲν ὑπάρχει κανεὶς νὰ φροντίσῃ νὰ τὰ ξανακάνῃ. Ἡ περιουσία των εὑρίσκεται εἰς τὰς χεῖρας διαφόρων χρεωστῶν, καὶ κανεὶς δὲν σκέπτεται νὰ τοὺς ἐνοχλήσῃ. Δασκάλους δὲν ἔχομε, καὶ τὰ κακόμοιρα τὰ παιδιά μας θὰ στραβωθοῦν, καὶ δὲ θὰ μάθουν τίποτα. Νὰ περιμένωμε ἀπὸ τὰς ἐδῶ κοινοτικὰς ἀρχάς μας, καὶ ἀπὸ τὸ ζῆλο τῶν Μηθυμναίων μας νὰ κινηθοῦν, νὰ ἀνοίξουν τὰ μάτια των, καὶ νὰ μὴν ἀφίσουν τέλεια νὰ καταστραφῇ ὅ,τι μὲ τόσο κόπο καὶ μόχθο ἔκαμαν οἱ πάπποι μας καὶ οἱ πατέρες μας, εἶναι σὰν νὰ ζητοῦμε νὰ ἀνοίξωμε τρύπα στὸ νερό. Ἐν τῇ ἀπελπισίᾳ μας ποὺ βλέπομε τὴν κατάστασι αὐτὴ σ' τὸ πρῶτο χωριὸ τῆς νήσου μας, ἐπικαλούμεθα τὴν ἐπέμβασι τοῦ δραστηρίου καὶ λαμπροῦ Γενικοῦ Διοικητοῦ κ. Σκληροπούλου ὁ ὁποῖος δὲν ἀμφιβάλλομεν ὅτι θὰ θελήσῃ νὰ φροντίσῃ γιὰ τὰ σχολεῖα μας ἀφοῦ τῶν Μολυβιατῶν καρφὶ δὲ καίγεται γι' αὐτά.

— *Τὰ νερά μας*

Εἴχαμε ἕνα ἀπὸ τὰ καλλίτερα νερὰ τοῦ νησιοῦ, ἄφθονο, ἐλαφρό, καὶ γλυκύτατο, τότε ποὺ δὲν ὑπῆρχε Νόμος περὶ Δήμων καὶ Κοινοτήτων, καὶ διάφοροι ἄλλοι τοιοῦτοι θαλασσοπνικτικοὶ τῶν Κοινοτικῶν μας πραγμάτων. Ἀλλὰ διοικοῦσανε τὴν Κοινότητά μας καὶ τὰ νερά μας ἄνθρωποι μὲ τετρακόσια μυαλά, καὶ μὲ πεῖρα, καὶ πρὸ πάντων μὲ μεγάλη θέλησι γιὰ τὸ καλὸ τοῦ τόπου των. Τὸ νερὸ ἐπερίσσευε, τὰ ὑδραγωγεῖα ἦσαν εἰς πολὺ καλὴν κατάστασιν μὲ τὰς πολὺ μικρὰς προσόδους ποὺ εἶχαν ἀπὸ κάτι μικροζητήματα, καὶ τὸ νερὸ ἔμενε ἀνόθευτο. Τώρα μὲ τοὺς πολυάριθμους Νόμους, τὰς πολυειδεῖς ἐγκυκλίους, τοὺς προϋπολογισμούς, τὰς καταστάσεις, καὶ μὲ ὅ,τι ἄλλο ἐξεῦρεν ἡ πάνσοφος Ἑλληνικὴ γραφειοκρατία, καὶ, νὰ μὴ τὸ λησμονοῦμε, μὲ τὸν παχὺν προϋπολογισμὸν τοῦ Χ'' Νουμὰν ἀγᾶ, τὰ νερά μας κατεστράφησαν, καὶ τὸ γλυκύτατο καὶ ἐλαφρὸ νερό μας ἔγινε τώρα ἑστία μολυσμάτων, πυρετῶν, καὶ ἄλλων νοσημάτων. Εἶναι ἀνάγκη τάχα καὶ γι' αὐτὸ τὸ ζήτημα νὰ ἐπικαλεσθοῦμε τὴν ἐπέμβασι τοῦ κ. Γενικοῦ Διοικητοῦ; Θὰ περιμένωμε λιγάκι, γιὰ νὰ δοῦμε τί ἀποτέλεσμα θὰ φέρῃ ἕνα ἔγγραφον τοῦ Ὑποδιοικητοῦ κ. Παύλου γιὰ τὸ ζήτημα αὐτὸ πρὸς τὰς ἐδῶ Ἀρχάς.

Μήθυμνα τῇ 20)7)21

Φιλελεύθερος»

Η ΝΕΑ ΔΙΑΣΚΕΨΙΣ

Εὐρὺ τὸ πρόγραμμα

Αἱ Παρισιναὶ ἐφημερίδες βεβαιοῦν ὅτι ἡ νέα Διάσκεψις δὲν θὰ ἀσχοληθῇ μόνον μὲ τὴν λύσιν τοῦ Σιλεσιανοῦ ζητήματος καὶ μὲ τὴν ἐξέτασιν τοῦ Ἀνατολικοῦ ἀλλὰ θὰ ἐπεκτείνῃ τὰς ἐργασίας της καὶ ἐπὶ τῶν ἄλλων μεγάλων ἐκκρεμῶν ζητημάτων.

Οὕτως ἀγγέλλεται ὅτι ὁ ὑπουργὸς τῶν Ἐξωτερικῶν τοῦ Βελγίου κ. Ζασπάρ, ὁ ὁποῖος ἀφίχθη εἰς Παρισίους ὅπως συνεννοηθῇ μετὰ τοῦ κ. Μπριὰν καὶ τοῦ ὑπουργοῦ τῶν Οἰκονομικῶν κ. Λουσσὲρ διὰ διάφορα ζητήματα ἀφορῶντα ἀμέσως τὰς δύο χώρας ἐπωφελήθη τῆς εὐκαιρίας, ὅπως συνομιλήσῃ μετὰ τοῦ κ. Μπριὰν καὶ περὶ τοῦ προσλαμβάνοντος σοβαρωτάτας διαστάσεις λιμοῦ ἐν Ρωσσίᾳ.

Ὁ κ. Ζασπὰρ ἐζήτησε παρὰ τοῦ κ. Μπριάν, ὅπως τὸ ζήτημα τοῦτο περιληφθῇ εἰς τὴν ἡμερησίαν διάταξιν τῆς νέας Διασκέψεως τονίσας ὅτι ἡ ἐπιδείνωσις τῆς ἐσωτερικῆς καταστάσεως ἐν Ρωσσίᾳ δύναται νὰ ἐγκυμονῇ κινδύνους, καὶ διὰ τοὺς Συμμάχους. Μολονότι δὲν ἐγνώσθη εἰσέτι ἡ ἀπάντησις τοῦ κ. Μπριὰν ὡς καὶ τῶν ἄλλων Συμμάχων Κυβερνήσεων, πιστεύεται ὅτι ἡ πρότασις τοῦ κ. Ζασπὰρ θὰ γίνῃ ἀποδεκτή.

Ἐπίσης αἱ Παρισιναὶ ἐφημερίδες θεωροῦν πιθανὸν ὅτι τὸ ζήτημα τῆς τιμωρίας τῶν Γερμανῶν ἐνόχων τοῦ πολέμου θὰ ἀπασχολήσῃ τὴν Διάσκεψιν καὶ τοῦτο διότι αἱ σκανδαλώδεις ἀθωώσεις τῶν πειρατῶν τῶν ὑποβρυχίων καὶ τῶν διαπραξάντων ὠμότητας εἰς τὰς καταληφθείσας χώρας κρατοῦν εἰς ζωηρὰν συγκίνησιν τὴν Γαλλικὴν καὶ τὴν Βελγικὴν κοινὴν Γνώμην, αἵτινες ἀξιοῦν ὅπως ἡ Δικαιοσύνη ἱκανοποιηθῇ.

Ἀνακοινοῦται ὅτι δὲν ἐστάλησαν εἰσέτι προσκλήσεις πρὸς τὰς Κυβερνήσεις διὰ τὴν Νέαν Διάσκεψιν, συνεπῶς δὲν εἶνε ἀκόμη γνωστὸν ποῖα κράτη θὰ μετάσχουν τῶν ἐργασιῶν της.

Πάντως θεωρεῖται λίαν πιθανὸν ὅτι ἡ Βελγικὴ Κυβέρνησις θὰ κληθῇ ὅπως ἀντιπροσωπευθῇ εἰς τὴν Διάσκεψιν ἴσως διὰ τοῦ κ. Ζασπάρ.

Ὁ Λόρδος Κῶρζον προτείνει τὴν 8ην Αὐγούστου (ν. ἡ.) διὰ τὴν σύγκλησιν τοῦ Ἀνωτάτου Συμβουλίου, λόγῳ τοῦ ὅτι ὁ κ. Μπονόμι δὲν εὐκαιρεῖ πρὸ τῆς ἡμέρας ταύτης.

Ὁ κ. Λόυδ Τζώρτζ θὰ παραστῇ εἰς τὰς συνεδριάσεις τοῦ Ἀνωτάτου Συμβουλίου τὸ ὁποῖον θὰ συνέλθῃ εἰς Παρισίους ἐὰν τοιαύτη εἶνε ἡ ἐπιθυμία τῆς Γαλλίας.

Ζητεῖτε τὰ ἀσυναγώνιστα Σιγαρέττα τῶν 0.85 ὡς καὶ Καπνὰ τῶν 0.75 καὶ 0.55 λεπτῶν

τοῦ

ΚΑΡΔΑΣΟΥ

ΑΝΕΜΩΝΕΣ ΣΤΟΝ ΑΝΕΜΟ

Τότε ποὺ σ' εἶδα νἄρχεσαι
μὲ τ' ἅγια χελιδόνια,
Τότε καὶ μόλις ἔνοιωσα
γιὰ ποιὰ χαρὰ μιλοῦσαν
Μέσα στὰ φύλλα τὰ πουλιά,
τὰ ἀνεύουατα στὰ κλώνια
Κι' οἱ πεταλοῦδες ποὺ στὸ φῶς
νεογέννητες ξυπνοῦσαν.
Τὸ μονοπάτι ἐδιάβαινες
κ' εἶχες μιὰ λάμψι τόση,
Μιὰ τέτοιαν ἄνθιση ὁμορφιὰ
στὸ νοτισμένο χῶμα.
Ποῦ δίχως ἄλλο ἡ Ἄνοιξη
θὰ σ' εἶχεν ἀνταμώσει
Καὶ κάτω ἀπ' τὶς ἀμυγδαλιὲς
σ' ἐφίλησε στὸ στόμα.

ΓΕΓΟΝΟΤΑ ΚΑΙ ΣΧΟΛΙΑ

ΚΑΙ ΠΑΛΙΝ
λόγους συμπαθείας ὑπὲρ τῶν Ἑλληνικῶν ἀξιώσεων γράφει ὁ «Χρόνος» τῶν Παρισίων, τὸ γνωστὸν ὡς Τουρκόφιλον ὄργανον μέχρι πρό τινος. Εἶνε πολὺ παρήγορος ἡ τοιαύτη μεταστροφὴ γνώμης ἐκ μέρους τοῦ Εὐρωπαϊκοῦ Τύπου, καθ' ἣν στιγμὴν ἡ Ἑλλὰς ἀποδυθεῖσα εἰς τὸν μᾶλλον ἄχαριν ἀγῶνα, καὶ ὑποβληθεῖσα εἰς τὰς πλέον ὀδυνηρὰς καὶ γενναίας θυσίας, τόσον εἰς αἷμα ὅσον καὶ εἰς χρῆμα, ἑτοιμάζεται νὰ ἐπιχειρήσῃ τὴν πραγμάτωσιν τῶν Ἑλληνικῶν πόθων. Τὸ Ἑλληνικὸν πυροβόλον καὶ ἡ Ἑλληνικὴ ὁρμὴ ἔδωκαν ἐγγύησιν εὐνοϊκώτατον περιβάλλον διὰ τὸν διπλωματικὸν μας ἀγῶνα. Ἀς κινηθῇ ἡ Κυβέρνησις ... ὀρθῶς ... τῆς νίκης, ... ἡ πρώτη ἀντίδρασις.

ΚΑΘ' ΟΛΑ
τὰ φαινόμενα ἡ Διάσκεψις συνέρχεται ὁ ... ἐν Παρισίοις. Κατ' αὐτὴν ... τὸ Ἀνατολικὸν ζήτημα ... ἐνδεχόμενα. Ἔχομεν τόσας ἐκπλήξεις ἀπὸ προγενεστέρας ἀποφάσεις τῆς Διασκέψεως, ὥστε νὰ μὴ μᾶς ἐπιτρέπηται νὰ ἐπαναπαυθῶμεν ἐπὶ τῶν δαφνῶν τῆς Νίκης, ἀναμένοντες ἐπιβράβευσιν τῶν ἀγώνων καὶ τῶν θυσιῶν μας. Κινηθῶμεν διπλωματικῶς. Κινηθῶμεν ...

ΟΥΔΕΜΙΑ
ἀνησυχία πλέον, ... ἡ παραμικρά, ἐπικρατεῖ διὰ τὰ οἰκονομικὰ τῆς χώρας. Τὸ Ὑπουργεῖον τοῦ Δημοσίου Θησαυροῦ ἀγρυπνεῖ. Ἀγρυπνεῖ ὡσαύτως ὁ Μάξιμος, ὑποθέτομεν δὲ καὶ ὁ κ. Μαυδῆος. Αὐτὸ εἶνε τὸ μάξιμουμ τῆς Κυβερνητικῆς μερίμνης. Ὑπάρχει ἀντίρρησις;

ΚΑΘΩΣ
γράφομεν καὶ ἄλλοτε, ὁ δῆμος μας ὑστερεῖ εἰς πυροσβεστικὰ τεχνικὰ μέσα. Τοῦτο τοὐλάχιστον ἀντιληφθὲν ἐκ ἀπὸ τῆς χθεσινῆς πυρκαϊᾶς. Αἱ ἀντλίαι, τὰς ὁποίας διαθέτει, εἶνε μικραὶ χορηγητικῶς. Ὁ μόνος σταθμὸς ποὺ ἔχομεν παρὰ τὴν Μητρόπολιν δὲν εἶνε ἀρκετός. Χρειάζεται τοὐλάχιστον ἕνας ἀκόμη, εἰς ἄλλο μέρος τῆς πόλεως, διὰ νὰ παρέχῃ τὰς ὑπηρεσίας του *ἐγκαίρως*. Τὸ ἀπαιτούμενον ὅμως εἶναι τοῦτο: Νὰ ὑπάρχουν κρουνοὶ πυροσβεστικοὶ εἰς ὅλας τὰς συνοικίας καὶ ὄχι μόνον εἰς τὰς κεντρικάς. Εἶνε κρῖμα νὰ περιμένουν σωτηρίαν τὰ καιόμενα σπίτια ἀπὸ ἀντλίας τροφοδοτουμένας μὲ κουβάδια ἀπὸ βρύσες ποὺ μόλις στάζουν!..

ΟΙ ΚΑΤΟΙΚΟΥΝΤΕΣ
περὶ τὸν Μαργαρωτὸν, Σουράδαν καὶ Ἀκλειδιοῦ μᾶς παρακαλοῦν νὰ εὐχαριστήσωμεν τὸν κ. Δήμαρχον ... τοῦ τακτικοῦ κατοβρεγματος. Ἡ ὑπηρεσία αὐτὴ ἐκτελεῖται τακτικώτατα τώρα καὶ εἶνε κατευχαριστημένοι.

ΧΡΟΝΟΓΡΑΦΗΜΑ

ΜΙΚΡΑΙ ΤΙΝΕΣ ΑΛΗΘΕΙΑΙ

Εἰ μὲν ἡγούμην — δὲν πιστεύω δα! νὰ τρομάξῃ κανεὶς μὲ τὸ Λυσιακὸν αὐτὸ προοίμιόν μου, ἀφοῦ ἤδη μεσουρανεῖ ἡ δόξα τῆς Καθαρευούσης.... — εἰ μέν, λοιπόν, ἡγούμην οἷόν τε εἶναι, ὦ παρόντες λόγῳ δηλῶσαι τὴν τῶν ἐνθάδε, ἢ καὶ πέρα, ἀλλ' ἀγνοῶ μέχρι ποίας ἀποστάσεως εὑρισκομένων Ταχυδρομικῶν ἀνδρῶν ἀρετήν, συνισταμένην εἰς τὸ νὰ ἐξαφανίζωσι τὰς ἐπιστολὰς τῶν εὐδαιμόνων συνταγματικῶν πολιτῶν, ἐμεμψάμην ἂν αὐτοῖς δριμύτατα, ἐπισημαίνων αὐτοὺς καὶ ὄνομα ἐάν, ἐννοεῖται, τοὺς ἐγνώριζον ποῖοι εἶσιν οὗτοι, καίτοι δὲν θὰ εὑρίσκωνται εἰς τοὺς ἀντίποδας, ἵνα τύχωσι τοῦ δέοντος σιγυρίσματος ἐκ μέρους τῶν ἁρμοδίων, καὶ τῶν δεόντων ἐπαίνων. Ἀλλ' ἐπειδή, τὸ μὲν διότι ἀγνοῶ τὰ ὀνόματα καὶ τὰ πρόσωπα, τὸ δὲ καὶ διότι καὶ ἄλλοτε ἀνάλογα γράψαντες, καὶ οὐδὲν ὠφελήσαμεν, καὶ ἄρα καὶ νῦν δὲν θὰ ἐκοπιάζομεν ἐπωφελέστερον, κρίνω ὅτι εἶναι ἀρκετὸν νὰ μνημονευθῇ ἁπλῶς τὸ πρᾶγμα. Ὅτι δηλ. καθ' ἣν ἐποχὴν εἰς ἄλλα πολιτισμένα μέρη ἀφθονοῦσι καὶ δὴ εἰς τὸ ἄκρον ἄωτον τῆς τελειότητος ἐξηχόμενα, τὰ μέσα τῆς συγκοινωνίας, καὶ ἐπιγείως καὶ ἐνεργείως καὶ... τῆς γῆς ὑπεράνω, μόνον παρ' ἡμῖν καὶ αὐτὰ κἂν τὰ στοιχειώδη καὶ ἀρχέγονα δὲν λειτουργοῦσιν ἀνεπιψόγως....

Τὸ προοίμιον τοῦτο, τὸ ὁποῖον εὐλαβῶς ἀναπέμπω τοῖς ἁρμοδίοις, ἐνεπνεύσθησαν τῆς ἐρωτήσεως, ἣν μοὶ εἶχεν ἀποτείνει ὁ «Ἐλ. Λόγος» πρό τινος ἐν τῇ ἀλληλογραφίᾳ του, διατί σιγῶ. Διότι εἶδον ἐκ ταύτης ὅτι ἡμέρᾳ μεσημβρὶ ἐξηφανίσθη καὶ πάλιν γράμμα μου καθ' ὅλους τοὺς τύπους ταχυδρομηθέν...!.

Καὶ ἤδη ἂς ἐλθωμεν εἰς τὴν ἐρώτησίν σας «διατί σιγῶ», ἐξ ἀνάγκης ἀνακεφαλαιοῦντες ὅσα ἐγράφησαν καὶ ἀπωλέσθησαν, καίτοι πάντοτε ἔχασαν τι ἐκ τῆς ἐπικαιρότητός των, ὡς κρύα δηλαδὴ φαγητὰ ξαναζεσταινόμενα....

Εἰς ἀπάντησιν σᾶς παρέθετον ἕνα διάλογον, τὸν ὁποῖον συνιστοῦσιν ἔν τινι χαριτωμένῳ εἰδυλλίῳ τοῦ Θεοκρίτου, ἕνας ποιμὴν Θύρσις καλούμενος μεθ' ἑνὸς αἰγοβοσκοῦ ὡς ἑξῆς: Θύρσις.— Λῇς ποτὶ τᾶν νυμφᾶν, λῇς, αἰπόλε, τῇδε καθίξας, ὡς τὸ κάταντες τοῦτο γεώλοφον, ἇτε μυρῖκαι, συρίσδεν; ὃ ἐστὶ μεθερμηνευόμενον, «θέλεις νὰ καθίσῃς στὸ θεό σου, εἰς τὸν ἀντικρυνὸν ἐδῶ καὶ μυρικόφυτον γεώλοφον, κουμπάρε, αἰπόλε, καὶ νὰ τραγουδήσῃς λιγάκι..... — Αἰπόλος— Οὐ θέμις, ὦ ποιμάν, τὸ μεσαμβρινόν, ἄμμιν συρίσδεν.... τὸν Πᾶνα δεδοίκαμες, ἐντὶ γὰρ πικρός, καί οἱ ἀεὶ δριμεῖα χολὰ ποτὶ ῥινὶ κάθηται.... ἤτοι, δὲν ἐπιτρέπεται εἰς ἡμᾶς, ὦ ποιμήν, νὰ τραγουδοῦμε εἰς τοιαύτην ὥραν διότι φοβούμεθα τὸν Πᾶνα, ὅστις εἶναι πολὺ ἀνάποδος καὶ μαύρη χολὴ στάζει ἀπὸ τὴν μύτη του..

Καὶ ἐμέ, λοιπὸν αὐτό: ὁ διάλογος μὲ κάμνῃ φειδωλότερον εἰς τὰ χρονογραφήματά μου, διότι τὸν Πᾶνα δεδοίκαμες, καὶ λέγων Πᾶνα, οὐδὲ τὸν στρατιωτικὸν νόμον οὐδὲ τὴν λογοκρισίαν ἐννοῶ, ἀφοῦ ἄλλως τε δὲν ἔχω τις ὑποψίαν, τι φοβηθῶ τὸ πυρσικὸν ἐξ αὐτῶν ἀφ' ὅσον ὁμιλογεῖ καὶ γράφει ἐντὸς τῶν ὁρίων τοῦ νόμου. Ἀλλὰ φοβοῦμαι μήπως εἰς τοιαύτην ὥραν ἤθελον πειράξει τὰ νεῦρα καὶ ἀναστατώσει τὴν χολὴν κανενὸς Τυραννολόγου ἐξ ἐκείνων οἵτινες δυστυχῶς ὑπάρχουσιν ἔτι καλλιεργοῦντες τὰ μίση, καὶ ἐξακολουθοῦντες ἔτι, διότι ἔτσι τοὺς συμφέρει νὰ διαιροῦν τέκνα μιᾶς καὶ τῆς αὐτῆς μητρός, εἰς Εὐγενότους καὶ Καθολικούς, εἰς Γιβελίνους καὶ Γουέλφους, εἰς Πρασίνους καὶ Βενέτους, εἰς ὀπαδοὺς τῆς ἐθνικῆς ὑποδουλώσεως (sic) καὶ εἰς ὀπαδοὺς τῆς ἐθνικῆς αὐτοτελείας — παρ' ὀλίγον νὰ γράψω,.... ἰδιοτελείας ἐκ παραδρομῆς — εἰς Βενιζελικοὺς τέλος καὶ Γουναρικούς, ἔχοντας δῆθεν ὅλην τὴν διάθεσιν — νὰ ἐπιπέσωσι μετὰ λύσσης κατ' ἀλλήλων καὶ νὰ διαπράξωσι στυγερὰν ἀδελφοκτονίαν, ἵνα πληρωθῇ τὸ ῥηθὲν ὑπό τινος ὀπαδοῦ τοῦ προφήτου τοῦ περιφήμου Γκαλὴπ Κεμαλῆ, εἰπόντος ποτὲ περιφρονητικώτατα καὶ προφητικώτατα τῇ ἀληθείᾳ περὶ ἡμῶν τῶν Ἑλλήνων. «μπιρὲκ μπουνλαρῆ μπιρ μπιρὲ γιετζεκλέρ!»

Ὑπάρχουσι λοιπὸν δυστυχῶς οἱ τοιοῦτοι καὶ χάριν αὐτῶν ἐσιωπήσαμεν καὶ σιωπῶμεν διότι μὲ τὴν λογικὴν ἔχουσι διαζύγιον καὶ εἰς κάθε φύλλον πήδημα καθ' ἡμῶν ἐννοοῦσι νὰ ξεθυμένωσι μὲ τὸ ζήτημα αὐτὸ τῆς τυραννικότητος ἢ τῆ ἑνὸς καταλυθέντος καθεστῶτος καινοτομοῦντες συνεπτυγμένον πάντα ἐξ ἁγνῆς ἰδεολογίας ἀκολουθοῦντες, ἢ ἐκ πλάνης ἔστω, ἀρχάς τινας, χωρὶς ν' ἀναμιχθῇ εἰς τὸ καπηλεῖον ἢ νὰ καρακαθήσῃ τὸ καφενεῖον εἰς τὴν τράπεζαν οὐδενὸς κόμματος.

(Ἀκολουθεῖ)

ΕΛΛΕΙΨΕΙ χώρου ἀφήκαμεν ἀσχολίαστον χθὲς τὴν παρὰ τὰ Τελώνια ληστείαν. Σήμερον ἐπανερχόμενοι ἐρωτῶμεν: Τί σημαίνουν αἱ ἀνησυχαστικαὶ αὗται κινήσεις ἀνὰ τὴν ὕπαιθρον; Ἐσωτερικὴν μήπως ἀναγέννησιν; Ἢ καμμίαν ἄλλην ἀνάστασιν πραγμάτων λησμονημένων ἀπὸ τοῦ 1909 καὶ ἐντεῦθεν;...

ΚΑΙ ΜΙΑΝ ἐρώτησιν: Διατί κρατοῦνται τόσον καιρὸν αἱ αἰτήσεις τῶν κυνηγῶν καὶ δὲν ἐκδίδονται αἱ σχετικαὶ ἄδειαι; Πρέπει νὰ γίνουν διατυπώσεις; Διατί τότε αὗται δὲν ἔγιναν καὶ διὰ τὰς 160 ποὺ ἐξεδόθησαν πρὸ ... ; Κάθε δέκα μέρες ἀλλάζουν οἱ Νόμοι, εἰς τὴν Μυτιλήνην;

Ο κ. ΚΑΤΑΒΡΕΚΤΗΡΑΣ ἐν τῇ μεγίστῃ αὐτοῦ φιλανθρωπίᾳ εὐαρεστεῖται κάποτε νὰ βρέξῃ τὸν δρόμον ποὺ πάγει στὴ Βαρειά. Σπανίως ὅμως, ἅπαξ ἢ δὶς τῆς ἑβδομάδος. Τὴν Κυριακήν, ποὺ βγαίνει ὁ κόσμος νὰ ἀναπνεύσῃ, ἡ σκόνη δὲν συμμαζεύεται. Ἔλεος κ. Καταβρεκτῆρα! Βρέχετε συχνότατα ἢ τοὐλάχιστον καὶ τὰς Κυριακὰς καὶ ἑορτάς. Σᾶς ἱκετεύομεν! Καὶ νὰ μᾶς συγχωρήσετε ἂν παραβαίνομεν τὴν ἱεραρχίαν, ἀποτεινόμενοι ἀπ' εὐθείας πρὸς ὑμᾶς. Τί νὰ κάμωμεν! Ὁ κ. Δήμαρχος δὲν μᾶς ἀκούει....

Τριβολοι

— Τόπος θαυμάτων ἡ Μυτιλήνη!
— Χανόμεν ἐγέννησε Λεβῆ.
— Λεβῆ Δελτσαν.
— Και Δε-λεβας Δε-Λετσίναν.
— Για το Λετσίνα, δὲν ἔχουμε νὰ ποῦμε τίποτα.
— Κανει πραγματικῶς θαύματα ταχυδακτυλουργικῆς.
— Εινε απο τους σπάνιους τοῦ εἴδους του.
— Ἡ προχθεσινὴ παράστασίς του συνεκέντρωσε πολὺ πλῆθος.
— Δεν ὑπῆρχε κάθισμα διαθέσιμο.
— Το Σαββάτο βράδυ δίνει τη δευτέρη του παράσταση.
— Θὰ καταπλήξῃ κόσμο καὶ κοσμάκη.
— Εἶνε πολὺ καλὸς ὁ κ. Λετσίνας καὶ τὸν συστήνουμε ἐκθύμως.
— Ἐν τῷ μεταξὺ τὰ καλλίτερα νούμερα τῆς προχθεσινῆς ἑορτῆς ξεχάσαμε νὰ ἀναφέρουμε στο χθεσινό μας φύλλο.
— Το φταιουτο.
— Συγχωρητέα ἡ παράλειψη.
— Και ζητοῦμε ἀπο τον κ. Παρταλίδη νὰ μᾶς συμπαθήσῃ.
— Ξέρει ἐκεῖνος πόσο ἐκτιμοῦμε τὴν τέχνη του.
— Τον συγχαίρουμε καὶ τὸν εὐχαριστοῦμεν ἐκ μέρους τῆς ἐπιτροπῆς καὶ τῶν τραυματιῶν.
— Παρατηρήθη ὅτι ἡ ἐπὶ τῆς διοργανώσεως ἑορτῶν Ἐπιτροπὴ συνεδρίαζε εἰς τὸν κῆπον κατὰ τμήματα.
— Παρακαλεῖται τοῦ λοιποῦ νὰ συνέρχεται συγκεντρωμένη εἰς ἓν σημεῖον.
— Διὰ νὰ προφυλαχθῇ τὴν ὁλοκληρωτικὴν καὶ πομπώδη ἐμφάνισιν της.
— Τοῦτο εἶναι απαραιτητον, ινα ἀχθῇ εἰς αἴσιον πέρας ἡ μελετωμένη θεατρικὴ ἐρασιτεχνικὴ παράστασις.
— Μᾶς απεστάλη πρὸς φιλοξενίαν το κατωθι.
— Το δημοσιεύομεν ὅπως εἶνε, ἀφοῦ ἔτσι μᾶς παρακαλεῖ ὁ τραγουδιστής.
— Ἀν τωρα με τις ζέστες έχομε ένα πλήθος όνειρα....ὀνειρεμένης νυκτός που βλέπει κανεὶς μοντέρνα λέσχη ἡ ὁποία «καθεύδει μόνα» διατρέχομε και μιά σαιζόν ἀπὸ ὀνειρώδεις θερινὰς νύκτας.
— Ὅταν έχει φεγγάρι αἱ λεσβιακαὶ νύκτες γίνονται «αττικαὶ νύκτες» και ὅταν δεν έχει φεγγάρι γίνονται «Βενετικὲς νύκτες» ὅπως ἡ προχθεσινή.
— Μια φαντασμαγορικὴ Βενετικὴ νύχτα ἑωρτάσθη προχτὲς ἕνα ἀριστοκρατικὸ σπίτι Ἀκλειδιοῦ. Στα δένδρα τοῦ κήπου ἐμάστηγωσαν πολύμορφα πολύχρωμα Βενετικὰ φαναράκια και στα ... οἱ κομψότερες Ἐγγλεζοπούλες. Μια καλλονὴ ολη ρος καὶ πάλλευκη μάγισσα στη χάρη εὔθυμιζε την Ἀρμίδα στον κῆπο τοῦ Ἀριόστο. Μια ἄλλη ξανθὴ ἐπίσης Ἀγγλὶς εὔθυμιζε μιὰ Σεξπήρεια Ἰουλιέττα στην ἑορτὴ τῶν Μοντεγκύ. Ὅλες οὗτες συμμετεῖχον τῆς ἑορτῆς εὔθυμιζαν κ' ἕνα ρωμαντικὸ τύπο τῆς ξανθῆς πατρίδας τοῦ Φὸξ τρότ.
— Ἡ ὑπὸ τὸν Καρακασὴν ὀρχήστρα τοῦ Κήπου προσκληθεῖσα στη Βενετικὴ αὐτὴ νύχτα, ἔδωσε τη μελωδικὴ νότα τῆς ἑορτῆς ἐκτελοῦσα το «Βενετικὸ Φεγγάρι» και τη σκηνὴ τῆς εὐθυμίας ἀπὸ τὴν «Τσάρδας».
— Το πιάνο και τα βιολιὰ ἐταίριασαν μὲ τὰς παιητικότερες νότες τη χορευτικὴ χάρη τῶν ζευγῶν τοῦ φὸξ-τρότ καὶ τοῦ ουαν-στεπ καὶ μετέβαλαν μὲ τη μουσικὴ τὸν κῆπον ἐκεῖνο σ' ἕνα πραγματικὸ «παράδεισο τοῦ Ὄφμαν».
— Μας φαίνεται οἱ Ἄγγλοι μᾶς ἔφεραν ἐφέτος καὶ τη χαριτωμένη αὐτὴ νουβοτέ τῶν Βενετικῶν νυχτῶν.
— Ἐλάβομεν καὶ τὴν κατωθιδήλωσιν.
— Μεταξὺ Μυστεγνῶν καὶ Μανδαμάδου ἀπωλέσθη τραυβάς περιέχων πίτυρα καὶ ἀνήκων εἰς τὸν κ. Γ..... Ὁ εὑρὼν, ἂς κρατήσῃ τὸ περιεχόμενον καὶ ἂς φέρῃ τὸν τραυβᾶν!

Διάλογος

— Ὥστε δὲ θὰ καπνίζω καθόλου, γιατρέ, καθόλου;!..
— Ἔ, σὰ βρέσκεις τσιγάρα Fama Lux για Χιωτέλλη, κάπνιζε μερικά...

ὁ Καταναγκης

Τὰς συνδρομάς σας
εἰς τὸν «Ελ. Λόγον»

ΤΟΠΙΚΑ

— **Ἡ ἀναθεώρησις ἀνικάνων καὶ βοηθητικῶν**

Πληροφορούμεθα ὅτι ἡ Ἐπιτροπὴ ἀναθεωρήσεως τῶν ἀνικάνων καὶ βοηθητικῶν, ἔρχεται εἰς τὴν πόλιν μας τὴν Κυριακὴν βράδυ καὶ ἄρχεται τῶν ἐργασιῶν της ἀπὸ τῆς μεθαύριον Δευτέρας.

— **Ζάχαρις**

Συνεστήθη ἐπιτροπὴ ἐκ τῶν κ. κ. Ε. Χ'' Παναγιώτου, Παπαμιχοπούλου καὶ Ἀργυροπούλου, ἥτις θὰ ἐκδόσῃ εἰς πλειοδοτικὴν δημοπρασίαν τὴν πώλησιν 33 χιλιάδων ὀκ. ζάχαριν Ἰάβας ἥτις ἀπὸ τετραετίας ἤδη, εὑρίσκεται εἰς τὰς ἀποθήκας Ἐφοδιασμοῦ.

— **Ξυλάνθρακες**

Ἀπὸ σήμερον ἀρχίζει ἡ διανομὴ ξυλανθράκων εἰς τοὺς πολίτας ἐκ τῆς ἀποθήκης τῆς ἐπιτροπῆς κειμένης εἰς τὴν συνοικίαν Χ'' Γιαννίκου βρύσῃ.

— **Χρυσοῦν ἀριστεῖον ἀνδρείας**

Διὰ Β. Διατάγματος ἀπενεμήθη εἰς τὸν Ἀνθ/γὸν κ. Παπανικολάου Βασίλειον ἀδελφὸν τοῦ ἡμετέρου διευθυντοῦ, τὸ χρυσοῦν Ἀριστεῖον τῆς Ἀνδρείας «διὰ τὴν λαμπρὰν καὶ ἐξαίρετον διαγωγήν, ἣν ἐπεδείξατο, ὡς διοικητὴς πολυβολαρχίας, κατὰ τὰς ἐπιχειρήσεις τοῦ Μαρτίου 1921».

Συγχαίρομεν.

— **Εὐχαριστίαι**

Ἀντὶ στεφάνου εἰς τὴν κηδείαν τῆς πολυκλαύστου Ἠλέκτρας Ἀρ. Κούμπα προσέφερον εἰς τὴν Φιλόπτωχον Ἀδελφότητα τῶν Κυριῶν ἡ οἶκος Πιττ. Εὐστρατίου δρχ. 50 καὶ ὁ κ. καὶ ἡ κυρία Νιανια δρχ. 25. Ἡ Δ. Ἐπιτροπὴ ἐκφράζει αὐτοῖς τὰς εὐχαριστίας της.

— **Πρόσκλησις**

Λήξασης ἤδη τῆς νομίμου περιόδου τῶν μελῶν τοῦ Ἐκκλησιαστικοῦ Συμβουλίου τοῦ ἐνταῦθα ἐνοριακοῦ Ναοῦ ἁγίου Συμεὼν καλοῦμεν ἅπαντας τοὺς ἐνορίτας τοῦ ἀνωτέρω Ἱεροῦ Ναοῦ ὅπως τὴν πρόσεχῆ Κυριακὴν 25ην ἐνεστῶτος προσέλθωσιν ἐν τῇ αἰθούσῃ τῆς Ἱερᾶς Μητροπόλεως περὶ ὥραν 10ην π. μ. πρὸς σύσκεψιν καὶ κατὰ τὰ καθεστῶτα προβῶσιν εἰς ἀντικατάστασιν τῶν μελῶν τοῦ τέως Ἐκκλησιαστικοῦ Συμβουλίου.

Ἡ συνέλευσις αὕτη θέλει θεωρηθῇ ἐν ἀπαρτίᾳ ὁσοιδήποτε καὶ ἂν ἤθελον προσέλθῃ.

Ἐν Μυτιλήνῃ τῇ 23 Ἰουλίου 1921

Ἐκ τοῦ Γραφ. τῆς Ἱ. Μητροπόλεως

— **Ἡ Πέργαμος ζητεῖ ὀδοντοϊατρόν**

Ἡ Πέργαμος μὲ 30,000 ὡς ἔγγιστα κατοίκους ἔχει ἀνάγκην τοὐλάχιστον τριῶν ὀδοντοϊατρῶν, δυστυχῶς ὅμως ὁ ὑπάρχων εἷς τοιοῦτος τυγχάνει ἀνεπαρκὴς μὴ δυνάμενος νὰ ἀνταποκριθῇ εἰς τὰς ἐπιθυμίας τῶν κατοίκων.

Συνιστᾶται ὅθεν εἰς τοὺς ἐνδιαφερομένους ὅπως ἐπωφελούμενοι τῆς περιστάσεως ἐπισκεφθῶσι δοκιμαστικῶς τοὐλάχιστον τὴν Πέργαμον καὶ ἂς εἶναι βέβαιοι ὅτι θὰ ἐκλέξωσιν αὐτὴν ὡς μόνιμον κατοικίαν των.

Πέργαμος τῇ 21)7)21

Α. Μ.

— **Ὁ Μάγος τῆς Ἀνατολῆς**

Ἀπόψε Σάββατον εἰς τὸ «Νέον Κέντρον» ἡ δευτέρα παράστασις τοῦ Μάγου τῆς Ἀνατολῆς κ. Δε-Λετσίνα, μὲ ὅλως νέα πειράματα.

ΚΟΙΝΩΝΙΚΗ ΚΙΝΗΣΙΣ

Ἀνεχώρησε χθὲς διὰ Σμύρνην ὁ καλλιμάτος φίλος κ. Κ. Μπρουμης, διὰ τὰς ἀνάγκας τοῦ Προσκαίρου Στρατ. Νοσοκομείου Μυτιλήνης, οὗ τυγχάνει διαχειριστὴς ἐπὶ τοῦ χρηματικοῦ.

— **Πρωτότυπος κλοπή**

Ἄγνωστος συμμορία μπεκρήδων θαυμαστῶν τοῦ ὡραίου διαρρήξασα προχθὲς τὴν νύκτα τὴν ἀποθήκην τῶν κ. κ. Εὐστρατιάδου καὶ Λαγουμίδου γενικῶν ἀντιπροσώπων τῆς Ἑταιρίας Οἴνων καὶ Οἰνοπνευμάτων, ἀφήρεσεν ἀρκετὰ βαρέλια κονιὰκ καὶ ρετσίνας, ἀρκετὰς φιάλας οἴνου Κόλλα διὰ τοὺς ἀναρρωνύοντας, Βερμούτ, κονιάκ, Μαρκό, διάφορα εἴδη φωτισμοῦ καμινέτα κ. τ. λ. ὡς καὶ ἀρκετὴν ποσότητα οἰνοπνεύματος φωτισμοῦ.

Οἱ κ. κ. Εὐστρατιάδης καὶ Λαγουμίδης πρὸς ἀποφυγὴν καὶ ἄλλων διαρρήξεων μετέφεραν ὅλην τὴν μεγάλην καὶ πλουσίαν παρακαταθήκην τῶν ἀνωτέρω εἰδῶν καὶ παρέδωσαν πρὸς πώλησιν χονδρικὴν καὶ λιανικὴν εἰς τοὺς κ. κ. Βακάλην καὶ Κομνηνὸν ὡς καὶ εἰς διάφορα καταστήματα τῆς ἀγορᾶς μας ἀπὸ τὰ ὁποῖα δύναται νὰ προμηθεύεται τὸ κοινόν.

— **Δήλωσις**

Εἰδοποιῶ τοὺς μαθητὰς καὶ μαθητρίας μου ὅτι μετὰ τὴν μηνιαίαν περίπου ἀνάπαυσίν μου ἐπαναλαμβάνω τὰ μαθήματα μου μὲ τὸ συνηθισμένον πρόγραμμα ἀπὸ τὴν προσεχῆ Πέμπτην 22αν τρέχοντος. Κατὰ τὸ διάστημα τῆς ἀναπαύσεώς μου ἐπρομηθεύθην νέα ὅλως τεμάχια διὰ τοὺς προχωρημένους ἐκ τῶν μαθητῶν μου καὶ νέας μεθόδους βιολίου μανδολίνου καὶ κιθάρας διὰ τὰς ἀρχαρίους.

Μυτιλήνη 18 Ἰουλίου 1921

4—4 *Ἀνδρέας Μ. Βογιανδς*

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟΝ

Σύσσωμος ἡ ἐνορία καὶ οἱ ἐπίτροποι τῆς ἱερᾶς ἐκκλησίας Ἁγίας Παρασκευῆς ἐν Ταρσανᾷ τοῦ Πλωμαρίου, ἐκφράζουσι τὰς θερμὰς αὐτῶν εὐχαριστίας εἰς τοὺς ἐν Ἀμερικῇ διαμένοντας κ. κ. Ἰωάννην Α. Λυγερὸν ἐκ Πλωμαρίου καὶ Δημήτριον Τιμολέων ἐξ Ἁγίας Παρασκευῆς διὰ τὰς ἐκ δραχμῶν 500 εἰσφοράς των, καὶ εἰς τὸν κ. Ἐμμανουὴλ Θεοδώρου Κακνῆν ἐκ Πλωμαρίου διὰ τὴν ἐκ δραχμῶν 320 τοιαύτην. Ἅπαντες οὗτοι ἐξεπλήρωσαν τὸ καθῆκον των πρὸς τὴν ἐνορίαν των, βοηθήσαντες τὸ πενιχρὸν τῆς ἐκκλησίας ταμεῖον, δι' ὃ καὶ τοὺς συγχαίρομεν εὐχόμενοι ὅπως μιμηθῶσι καὶ ἄλλοι τὸ καλὸν αὐτῶν παράδειγμα, τιμῶντες οὕτω καὶ τὸν ἑαυτόν των καὶ τοὺς γονεῖς των καὶ τὴν γενέτειραν.

Πλωμάριον 20)7)921

Οἱ ἐπίτροποι

Πρὸς τὴν ἀξιότ. διεύθυνσιν τοῦ «Ἐλευθέρου Λόγου»

Εἰς ἀπάντησιν τῆς προχθεσινῆς δηλώσεως τῶν πληρεξουσίων δικηγόρων τοῦ Ι. Καλαμάρη κ. κ. Γ. Πετρουνάκου καὶ Γ. Ζάκα δημοσιεύσατε παρακαλῶ χάριν τῆς ἀληθείας τὸ κάτωθι πιστοποιητικόν.

Τῇ 23 Ἰουλίου 1921

Μεθ' ὑπολήψεως

Σταμ. Ν. Γεωργιάδης

Ἀριθμ. 283

Βασίλειον τῆς Ἑλλάδος

Ὁ Γραμματεὺς τῶν ἐν Μυτιλήνῃ Πρωτοδικῶν πιστοποιεῖ ὅτι:

Ὡς προκύπτει ἐκ τοῦ παρ' ἡμῖν ἀρχείου, 1) ἐπὶ τῆς ἀπὸ 10ης Ἀπριλίου 1920 ἀγωγῆς περὶ ἀκυρώσεως κλινοστασίου τῶν 1) Νικολάου Γεωργιάδου 2) Ἀγλαΐας συζύγου Γ. Νικολαΐδου 3) Δεσποίνης χήρας Βασιλ. Μαλλιαρίδη, 4) Ἄννης συζύγου Βασ. Φαρκοῖν, 5) Εὐτέρπης Ι. Γεωργιάδου κληρονόμων τοῦ ἀποβιώσαντος πατρὸς των Ἰωάννου Γεωργιάδου καὶ τῆς μετ' αὐτὸν ἀποβιωσάσης ἀδιαθέτου ἀδελφῆς των Χαρικλείας, κατὰ τῶν 1) Ἰωάννου Καλαμάρη καὶ 2) Παντελῆ Βλαχοπούλου, συνδίκου τῆς πτωχεύσεως Σταμ. Ι. Γεωργιάδου καὶ Σία ἐξεδόθη ἡ ὑπ' ἀριθμ. 78 ε. ε. ἀπόφασις τοῦ ἐνταῦθα Πρωτοδικείου διατάζουσα μαρτυρικὰς ἀποδείξεις καὶ 2) ὅτι κατὰ τῆς ἀποφάσεως ταύτης κατετέθη ἡμῖν ἀνακοπὴ καὶ Ἔφεσις ἐκ μέρους τῶν ἐναγομένων.

Τῇ αἰτήσει τῷ Σταμ. Ν. Γεωργιάδῃ δίδεται τὸ παρόν.

Μυτιλήνη 23η Ἰουλίου 1921

Ὁ Γραμματεὺς Πρωτοδικῶν

Α. Κορακας

Ζητοῦνται αἱ οἰκογένειαι τῶν ἐκ Φουλάτζικ τῆς Νικομηδείας προσφύγων Νικολάου Χατζηγεωργιάδου, Χρήστου Γεωργίου Μουτζούρη, Ἀναστασίου Φιλίππου Ντουλγκέρη, Ἰωάννου Ἐλευθερίου Σαχμπάση καὶ Κωνσταντίνου Γεωργίου Καφετζῆ.

Πληροφορίαι παρὰ τῇ Κοινότητι Ἐρεσσοῦ.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ ἀτμολέβης ἀμερικανικοῦ συστήματος Bab-Cock, δυνάμεως 25 ἵππων μεταχειρισμένος ἀλλ' εἰς καλλίστην κατάστασιν. Διὰ περισσοτέρας πληροφορίας οἱ βουλόμενοι ἂς ἀποτανθῶσιν εἰς τὸ Μηχανουργεῖον Λουκᾶ καὶ Καραμητσοπούλου. 1—5

ΑΠΩΛΕΣΘΗ ἀπὸ Κουντουριώτη μέχρι Μυτιλήνης ἐν χρηματοφυλακίον ἐντὸς τοῦ ὁποίου ὑπῆρχεν ἐν ἀπολυτήριον ἐτησίας ἀναβολῆς τοῦ ὑπαξιωματικοῦ Κωνσταντίνου Π. Βαρκᾶ ἐκ Γέρας. Ὁ εὑρὼν παρακαλεῖται νὰ παραδώσῃ τὸ ἀπολυτήριον ἐν μὲν τῇ Μυτιλήνῃ εἰς τὰ γραφεῖα τοῦ «Ἐλευθέρου Λόγου», ἐν δὲ τῇ Γέρᾳ εἰς τὴν οἰκίαν Π. Κ. Βαρκᾶ καὶ ἀμειφθήσεται πρεπόντως. 1—2

Ἀρ. 781 ΑΠΟΔΕΙΚΤΙΚΟΝ

Ἐν Μυτιλήνῃ σήμερον τὴν 22αν τοῦ μηνὸς Ἰουλίου 1921 ἔτους ἡμέραν Πέμπτην καὶ ὥραν 11ην π. μ. ὁ ὑπογραφόμενος δικ. κλητὴρ τῶν ἐν Μυτιλήνῃ Πρωτοδικῶν Ἰωάννης Καμπουρόπουλος τῇ ἐγγράφῳ παραγγελίᾳ τοῦ κ. Σ. Δ. Σακαλῆ πληρεξουσίου δικηγόρου τῆς Βασιλικῆς συζ. Ι. Σπανέλη Εὐστρ. Δημοσκατσικου Μυτιλήνης μετέβην καὶ ἐπέδωκα πρὸς τὸν Κον Εἰσαγγελέα τῶν ἐν Μυτιλήνῃ Πρωτοδικῶν διὰ τὸν ἤδη ἀγνώστου διαμονῆς σύζυγόν της Ἰωάννην Σπανέλην κάτοικον ὁμοίως ἀκριβὲς ἀντίγραφον τῆς ὑπ' ἀριθ. 396 καὶ ἀπὸ 13 Ἰουλίου 1921 Πράξεως τοῦ Προέδρου τῶν ἐν Μυτιλήνῃ Πρωτοδικῶν δι' ἧς δέχεται τὴν δι' αὐτῆς αἴτησιν καὶ ἐξαιτεῖται τὴν ἀπὸ 31 Μαΐου ε. ε. ἀγωγὴν περὶ διαζεύξεως τῆς αἰτούσης κατὰ τοῦ καθ' οὗ ἡ αἴτησις τοῦ ὑφισταμένου δικαιοστασίου καὶ ἐπιτρέπει τὴν πρόοδον τῆς δίκης μέχρις ἐκδόσεως ὁριστικῆς ἀποφάσεως. Καὶ εἰς ἔνδειξιν. Ὁ Λαβὼν Εἰσαγγελεὺς (Τ. Σ.) Ν. Κορές. Ὁ Δικ. Κλητὴρ Ἰωάν. Καμπουρόπουλος. Τὸ παρὸν δημοσιευθήτω διὰ τῆς ἐνταῦθα ἐκδιδομένης καθημερινῆς Ἐφημερίδος «Ελ. Λόγος» αὐθημερόν. Μυτιλήνη τῇ 22 Ἰουλίου 1921. Ὁ Εἰσαγγελεὺς (Τ. Σ.) Ν. Κορές. Ἀκριβὲς ἀντίγραφον. Ἐν Μυτιλήνῃ τῇ 23 Ἰουλίου 1921. Ὁ πληρεξ. δικηγόρος *Σ. Δ. Σακαλῆς.*

ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑΤΑ

ΙΔΙΑΙΤΕΡΑ ΤΗΛΕΓΡΑΦΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ
ΤΟΥ ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ ΑΝΤΑΠΟΚΡΙΤΟΥ ΜΑΣ

Αριθ. 891 ΑΘΗΝΑΙ 23 Ἰουλίου 2.20 πρωϊνή

Η ΠΡΟΕΛΑΣΙΣ ΠΡΟΣ ΤΗΝ ΚΩΝ)ΠΟΛΙΝ ΜΙΑ ΔΙΑΨΕΥΣΙΣ

Τὸ πρακτορεῖον Ρώϋτερ διαψεύδει τὰς πληροφορίας τῆς Ἑλληνικῆς πηγῆς, κατὰ τὰς ὁποίας ἡ Ἀγγλία εἶναι δῆθεν εὔνους πρὸς τὴν Ἑλληνικὴν προέλασιν εἰς Κων)πολιν.

Τὸ ἀνακοινωθὲν τοῦ Ρώϋτερ ὑπομιμνήσκει ὅτι οἱ Σύμμαχοι εἰδοποίησαν τὴν Ἑλλάδα ὅτι δὲν ἐπιτρέπει ἡ προέλασις πρὸς τὴν Κων)πολιν, διαψεύδει δὲ ἐπίσης ὅτι ἡ Ἀγγλία ἐξέκλινεν ἀμέσως ἢ ἐμμέσως τῆς πολιτικῆς τῆς οὐδετερότητος ἐν τῇ Ἑλληνοτουρκικῇ διαφορᾷ.

Ἐν τέλει, ἐπάγεται τὸ ἀνακοινωθέν, ἡ Ἀγγλία ἀπεφάσισε νὰ μὴ προβῇ εἰς οὐδὲν διάβημα παρὰ τοῖς ἐμπολέμοις πρὸ τῆς καταπαύσεως τῶν ἐχθροπραξιῶν.

ΟΙ ΜΟΥΣΟΥΛΜΑΝΟΙ ΕΝ ΔΙΩΓΜΩ!...

Οἱ Μουσουλμάνοι Θεσσαλονίκης δυσαρεστηθέντες κατὰ τοῦ Διοικητοῦ διὰ τὸ ζήτημα τοῦ Καυκάσου, δημοσιεύουν ἐπιστολὴν δηλοῦντες ὅτι οἱ Μουσουλμάνοι εὑρίσκονται ἐν διωγμῷ, καὶ ὑπαινίττονται ἀποχὴν τῶν Τούρκων βουλευτῶν ἐκ τοῦ Κυβερνητικοῦ κόμματος. Τὸ ὕφος τῆς ἐπιστολῆς ταύτης ἔχει χαρακτῆρα ἐνθουσιαστικόν.

ΤΟ ΑΛΒΑΝΙΚΟΝ ΖΗΤΗΜΑ

Ἐπιτροπὴ ἐμπειρογνωμόνων ἐξήτασε τὸ Ἀλβανικὸν ζήτημα. Ἡ Γαλλία καὶ ἡ Ἰταλία προτείνουν τὸν καθορισμὸν τῶν Ἑλληνοαλβανικῶν συνόρων ἐπὶ τῇ βάσει τῶν κατὰ τὸ 1913 τοιούτων. Ἡ Ἀγγλία συνηγορεῖ ὑπὲρ εὐνοϊκῆς διὰ τὴν Ἑλλάδα μεταλλαγῆς τῶν συνόρων τούτων.

ΔΟΥΖΑΣ

„Η ΕΝΩΣΙΣ"
ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΗ

Ἔχουσα ὡς πρόγραμμα τὴν ἐφαρμογὴν τοῦ τίτλου της.
Μὲ συνεργάτας ἐκλεκτούς.
Μὲ ἀρθρογραφίαν δοκίμων δημοσιογράφων.
Μὲ ὕλην ποικίλην καὶ ἐγκυκλοπαιδικήν.
Μὲ εἰδήσεις ἀπολύτως ἐξηκριβωμένας.
Μὲ ρεπορτὰζ ἄρτιον.
Μὲ τηλεγραφήματα τῆς τελευταίας στιγμῆς.
Μὲ ἀνταποκριτὰς ἐν Ἀθήναις καὶ ἀλλαχοῦ.

Ζητήσατε τὰ ἀσυναγώνιστα Σιγαρέττα τῶν 0.85 ὡς καὶ Καπνὰ τῶν 0.75 καὶ 0.55 λεπτῶν
τοῦ
ΚΑΡΔΑΣΟΥ

ΕΙΔΟΠΟΙΗΣΙΣ
Η ΤΕΧΝΙΚΗ ΜΗΧΑΝΙΚΗ ΕΤΑΙΡΙΑ
Γ. Δ. ΚΟΥΜΑΝΤΑΡΟΣ & ΣΙΑ
Ἐγκαταστήσασα μηχανήματα κατεργασίας πωμάτων ἐκ φελλοῦ, κατάλληλα διὰ βαρέλια, κλπ. εἰς κυλινδρικὰ καὶ κωνικὰ σχήματα, δέχεται παραγγελίας. Ἐπίσης ὑπάρχει διαρκὴς παρακαταθήκη τοιούτων πρὸς εὐκολίαν τῶν κ.κ. ἐλαιεμπόρων. 1—5

ΓΡΑΦΟΜΗΧΑΝΑΙ
OMEGA

Τσίπουρα, Μαστίχα
Κονιὰκ
Κρασιὰ ἁγνὰ
Μόνον
εἰς τὸ ἐργοστάσιον ποτοποιΐας
ΚΩΝΣΤ. ΨΑΡΕΛΛΗ
Ἐν Μυτιλήνῃ

ΦΩΤΟΓΡΑΦΙΕΣ
Τὰ καλλίτερα πορτραῖτα, τὰ κάνει ὁ Χουτζαῖος

Δ. Π. ΒΑΜΒΟΥΡΗΣ & Χ. Π. ΧΑΤΖΗΒΛΑΣΣΑΣ
Ἑλαιόλαδα—Σάπωνες,
Γενικὰ Ἐμπορεύματα
Προμήθειαι, Ἀντιπροσωπεῖαι, Πρακτορεῖα
Ἐν τῷ ΓΡΑΦΕΙΩ του, ... Κ. Κουρτζῆ ... ΑΚΙΝΗΤΩΝ ...
Παρακαλοῦνται οἱ φίλοι ...
Ὧραι 10 — 12 π. μ. καὶ 4 — 7 μ. μ. 2—5

ΚΥΝΗΓΟΙ ΠΕΡΙΜΕΝΕΤΕ
καὶ ἐντὸς δέκα ἡμερῶν φθάνουν εἰς τὸ
ΚΑΤΑΣΤΗΜΑ
Κ. Χ'' ΗΛΙΑ Μ. ΧΡΥΣΟΧΟΟΥ ΚΑΙ Σ[ΙΑ]
χαρτοῦσες κενὲς καὶ γεμᾶτες ἀρίστης ποιότητος μάρκας «Halali», εἰς τιμὰς 15 ο)ο εὐθηνοτέρας. Ὁμοίως εἰς τὸ κατάστημά μας εὑρίσκονται ὅλα τὰ εἴδη κυνηγίου ἐκτὸς συναγωνισμοῦ. 4—10

Τὰς παγκοσμίου φήμης φωτογραφικὰς μηχανὰς
CONTESSA — NETTEL
STUTTGART
προμηθεύει ὁ Γερμανικὸς Οἶκος
«ΟΛΥΜΠΙΑ»

VENI - VIDI - VICI
Ὁ καλλιτέχνης φωτογράφος κ. Φρίτς Ι. Μυρζ φέρει εἰς γνῶσιν τῆς ἀξιοτίμου πελατείας του ὅτι πλουτίσας τὸ Ἀτελιέ του μὲ νέα Γερμανικὰ μηχανήματα non plus ultra ἐνταῦθα καὶ μὲ φακοὺς τελευταίου συστήματος (Dalmayer) ἐκ Λονδίνου, ἀναλαμβάνει τὴν ἐκτέλεσιν οἱασδήποτε ἐργασίας εἰς τιμὰς **συγκαταβατικάς**. Ὄχι ρεκλάμα ἀλλὰ **πραγματικότης**.
Ἀνοικτὸν ἀπὸ τῆς 8ης π.μ. μέχρι τῆς ἑσπέρας.

ΕΦΘΑΣΑΝ ΕΦΘΑΣΑΝ
Κυνηγοί!!...
Εἰς τὸ κατάστημα Μαλακέλλη Σαράντου καὶ Σία ἔφθασαν ἅπαντα τὰ κυνηγετικὰ εἴδη, ἀρίστης ποιότητος, ἤτοι: χαρτοῦσαι κεναὶ καὶ γεμάται, τάπαι, πυρῖτις, σκάγια, γεμιστικαὶ μηχαναί, ἐξαχτῆρες κλπ.
Τιμαὶ ἐκτὸς συναγωνισμοῦ. Σπεύσατε ὅλοι. Εὐκαιρία μοναδική.

ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΟΝ ΠΟΤΟΠΟΙΪΑΣ
"ΗΒΗ"
ΑΔΕΛΦΩΝ Ε. ΚΡΗΤΙΚΟΠΟΥΛΟΥ
Ποτὰ ἁγνὰ γνήσια ἀπεσταγμένα
Ἀναγνωρίζονται ὡς τὰ τελειότερα καὶ ἁγνότατα ποτὰ τῆς Μυτιλήνης. 4—12

Εἰς τὰς μεγαλητέρας πόλεις καὶ χωριά, εἰς τὰ πλέον ἀσήμαντα χωριά, εἰς τὴν καλύβην τοῦ πτωχοῦ ὡς καὶ εἰς τὰ ἀριστοκρατικώτερα μέγαρα θὰ συναντήσητε τὴν
ΡΑΠΤΟΜΗΧΑΝΗΝ ΣΙΓΓΕΡ

ΕΝΔΙΑΦΕΡΟΥΣΑ ΕΙΔΟΠΟΙΗΣΙΣ

Ἀγιάσσος τῇ 15ῃ Ἰουλίου 1921

Ἀξιότιμοι Κύριοι,

Λαμβάνομεν τὴν τιμὴν νὰ γνωρίσωμεν ὑμῖν ὅτι ἱδρύσαμεν Γραφεῖον συνεταιρικὸν ὑπὸ τὴν ἐπωνυμίαν **«Ἐμπορικὸν Συνεταιρικὸν Γραφεῖον τὰ Πιναθήναια»** τοῦ ὁποίου ὁ προορισμὸς εἶνε ἡ διὰ προμηθειῶν πώλησις διαφόρων ἐμπορευμάτων κυρίως ἐλαιολάδων, ὡς καὶ ἡ ἐφ' ἡμῶν ἄμεσος ἀγορὰ τοιούτων.

Εὐελπιστοῦντες ὅτι θέλετε μᾶς τιμήσει διὰ τῆς ἐμπιστοσύνης ὑμῶν παρακαλοῦμεν ὅπως λάβητε ὑπὸ σημείωσιν τὰς κάτωθι ὑπογραφάς μας.

Ὁ κ. Δημήτριος Ε. Πράτσος θέλει ὑπογράφει:

Δημήτριος Πράτσος καὶ Χριστόφας Στεφάνου.

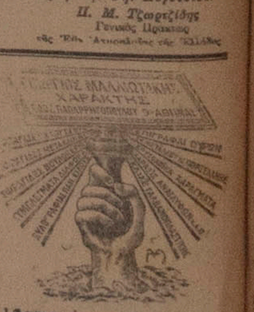
Ὁ κ. Χριστόφας Στεφάνου θέλει ὑπογράφει:

Χριστόφας Στεφάνου καὶ Δημήτριος Πράτσος.

— ΓΕΡΜΑΝΙΚΟΣ —
ΕΙΣΑΓΩΓΙΚΟΣ ΟΙΚΟΣ
«ΟΛΥΜΠΙΑ»
Προμηθεύει **παντὸς εἴδους** μηχανήματα.
Ἀναλαμβάνει τὴν προμήθειαν **παντὸς εἴδους** Γερμανικοῦ ἐμπορεύματος εἰς οἱανδήποτε ποσότητα.
Ὡς ἐκ τῆς τελείας ὀργανώσεώς του δύναται νὰ ἐξυπηρετήσῃ τελείως τοὺς πελάτας του.
Ἀντιπροσωπεύει πλεῖστα Γερμανικὰ ἐργοστάσια ἐν Ἑλλάδι.
Δείγματα καὶ πληροφορίαι εἰς τὸ γραφεῖον **ἐπὶ τῆς Προκυμαίας.**

ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΟΝ
ΑΛ. ΓΑΛΗΝΟΥ
Γραμμὴ Ἀμερικῆς
Τὸ ὑπερωκεάνειον «ΑΚΡΟΠΟΛΙΣ» ἀναχωρήσει ὡρισμένως τὴν 24ην Ἰουλίου ἐκ Πειραιῶς κατ' εὐθεῖαν διὰ **Νέαν Ὑόρκην.**
Συνιστᾶται εἰς τοὺς κ.κ. μετανάστας ὅπως τοὐλάχιστον 15 ἡμέρας ἀρχήτερον τοῦ ἀπόπλου τοῦ ἀτμοπλοίου ὅσον νὰ σπεύσουν νὰ προμηθευθοῦν τὰ εἰσιτήριά των πρὸς ἐξασφάλισιν θέσεων.
2ην. Ἔχομεν εἰς τὴν διάθεσιν τῶν κ.κ. μεταναστῶν τὸν νέον περὶ μεταναστεύσεως Νόμον τῆς Ἀμερικανικῆς Κυβερνήσεως, καὶ εἰδικὴν ὑπηρεσίαν διὰ τὴν ἔκδοσιν καὶ ἐπικύρωσιν τῶν διαβατηρίων.
Γραμμὴ Ἀδραμυττίου—Σμύρνης
Ἡ γνωστὴ «ΚΑΛΛΙΟΠΗ» ἀναχωρεῖ ἑκάστην Τετάρτην ὥραν 9 π. μ. διὰ **Κυδωνίας, Κεμέρι, Ἀδραμύττιον.**
Ἑκάστην Πέμπτην ὥραν 4 μ.μ. διὰ **Δικελῆ, Παλαιὰς Φώκαις, Σμύρνην.**
Ἑκάστην Κυριακὴν ὥραν 9ην π.μ. διὰ **Κυδωνίας, Κεμέριον, Ἀδραμύττιον.**
Ἑκάστην Δευτέραν 4ην μ.μ. διὰ **Δικελῆ, Παλαιὰς Φώκαις, Σμύρνην.**
Γραμμὴ Κων)πόλεως
Τὸ ἀτμόπλοιον «ΣΟΦΙΑ» χωρητικότητος 1000 τόνων, ταχύτητος 10 μιλίων ἀναχωρεῖ τὸ προσεχὲς Σάββατον διὰ Κυδωνίας, Κεμέριον, Ἀδραμύττιον καὶ Κων)πολιν.
ΕΚ ΤΟΥ ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΟΥ

ΕΘΝΙΚΗ ΑΤΜΟΠΛΟΪΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
ΓΡΑΜΜΗ ΑΜΕΡΙΚΗΣ
Ὁ ἐλληνικὸς ... «ΘΕΜΙΣΤΟΚΛΗΣ» ἀναχωρεῖ ἐκ Πειραιῶς κατ' εὐθεῖαν διὰ Νέαν Ὑόρκην τὴν **9ην Αὐγούστου.**
Π. Μ. Τζωρτζίδης
Γενικὸς Πράκτωρ
τῆς Ἐθν. Ἀτμοπλοΐας τῆς Ἑλλάδος



Ἀντιπρόσωποι:
ΝΑΣΟΠΟΥΛΟΣ ΚΑΙ ΔΙΑΚΑΚΗΣ
Συνοικία Ἁγίου ...